No.10839 THE CHINESE MAIL. JUNE 25 1902
No. 5 WELLINGTON STREET.

# 香港華字日報

週年價銀六員 每月價銀六毫 遠近郵費酌加
新聞行情日派 星房虛昴停印 即日另出附張
光緒廿八年歲次壬寅五月式十日 禮拜叁 第壹萬零八百卅九號

## 與人爲善

比年以來醫院之設繁矣然大都在於城市輻輳之區至于偏僻之地則多所未見我城東沙河樂善醫院施茶施藥久見施行然此不過就地而施惠貧民豈足盡善之實量城東路接通衢區連僻壤若山溪水涯之地路斃則時有所見橋圮則每有待修化鄉愚則宜宣聖諭惜字紙則宜拾路遺舉凡施棺掩骸義地設殮所修路橋等事無不量力施行惟本堂綿力有限獨力難支茲特集衆值理議設一會名千善會將爲長久之計爲所有章程詳列本堂千善會部內分寄各埠殷實行店代收銀両字號處所望海外 仁人君子存心濟世鼎力捐題作善降祥行道有福是所厚幸

代收銀両在 省打銅街遠興銀號 香港上環利榮公司 新城崇本善堂賬房 香港上環源豐銀號 靖海門外裕成磁器號 城東外沙河街瑞盛號

光緒廿八年 四月初三日 城東沙河樂善醫院謹啟

## 正金銀行告白

啓者本銀行在日本橫濱埠愈自壹千八百八十年設集資本銀二千四百萬員 一實收本銀壹千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另盈餘積項銀八百七十一萬員計現收備本幷盈餘積項合共銀二千六百七十一萬員正 總銀行設在橫濱幷分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 北京 上海 天津 牛莊 香港 孟米 英京倫頓 美國紐約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣匯兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列左

十二個月期週息五厘算 六個月期週息四厘算
三個月期週息三厘算 日息週息二厘算

光緒廿六年 十月 初十日 香港正金銀行代理人謹啓

## 生和泰號 各色露酒

本號開設京都天津上海香港粵省向辦南北各皆捐納進兌銀両 仕商匯顧歷有年所茲特添辦天津正庄永豐玉永豐泰爾茂居各色露酒親自選庄運回香港文咸街門牌六十號廣豐和行發售 仕商賜顧請 移玉購取是荷

## 廉州北海 廣仁社告白

茲有先友寄停社內
朱森錦靈柩一具 嘉定南翔鎮毛家灣人
蘇 公靈柩一具 三水人前在廣金兵船燒火
馮學元靈柩一具 南海人
陳敬齋靈柩一具 高州人
馮琨山靈柩一具 原係廣府人
限本年六月內準該親屬領回安葬倘踰期不到領本社準七月內擇吉代爲出葬義塚竪碑爲記
特此預知
光緒廿八年 五月初五日

## 擦牙宜慎

欲保牙必須潔淨早晚用牙刷擦之是以日中由外食入之物屑與夫夜間由內發出之渣滓不能黏貼牙間而成黑跡酸質以致壞牙故擦牙所用之水或粉須要絕無酸質在內以免蝕去牙外便之燒青質夫牙粉非獨用以潔淨牙身且壯牙床而易于嚼物若小心用之則可免生黑跡牙肉腫痛口水發酸故日中所用之牙粉須要著硬能擦去牙面之積而不能傷牙之燒青料又加以補血實肉之藥料則免牙肉鬆浮軟弱余嘗見市上所售之牙粉多用浮水石粉牙灰炭灰鄉灰此皆傷牙面之物用之必致牙爛牙痛蓋浮水石粉與牙灰利如玻璃若連用數日必擦傷牙面之燒青料且各等灰質尤易藏于牙罅漱口不能沖出況口水不能鎔化則于食物時易藏物屑余也諳知此弊特欲人人保重其牙因選妙品材料製成牙粉牙水確與別家不同請嘗試之 牙粉每盒壹毫 牙水每罇叁毫 香港莫禮智謹啟

## 聲明告白

啓者本港文咸西街門牌第一百四十一號一百四十三號一百四十七號此舖三間乃大宅謝藹生名下經分之業所生長子冠千大玉堀大竹平三人現仍未分淸楚原底公家欠人揭項銀千陸員每人値份二千員另竹平名下揭人壹萬二千員嗣後如有批按揭等情務要冠千同簽名字乃爲實據一人不得私批私按私賣先此聲明以免後論此佈

光緒廿八年五月初一日 謝元善堂謹啓

## 貴重地段出賣

啓者茲有吉地一段坐落香港國家醫院道上街即羅備傳道第五百九十一號地段英尺丁方有三萬八千六百餘尺該地巳經分開三級週圍花磚作欄河地面用上好石屎英坭該地極其實雅可即建造屋宇 諸君欲買祈移玉到大道西門牌二百五十號三樓宏德書室內問弟便知詳委

壬寅年 二月 廿三日 宏德書室劉慶邦謹啓

## 鎮隆 銅鐵 玻璃 皇家 龍頭 水喉

啓者本號自辦外國銅鐵器各色玻璃片洋貨銅鐵水喉皇家準用新龍頭銅鐵羅絲釘洋釘洋鎖門較插白鉛片白鐵片洋鋸刨口刀仔鋼鏈大小洋斧頭黎鑿大小銅線白鐵線鉛水線開礦鐵路鑽鑿鋼鎚電氣鐘電氣風扇機器廠船廠建造洋樓祠宇坭水木匠車房所用器具各等時欵銅鐵雜貨俱全如蒙 富商光顧請移玉步舖在香港中環大馬路門牌第壹百六十八號開張內廣東天佐堂各項臘丸寄售

辛丑年叁月 初一日 鎮隆號謹啟

## 新出 男女婚姻衛生學

是書又名少年男女須知乃爲日本女醫士松本安子所著議論精新包羅廣濶內分八種第一種言男子生殖機第二種言女子生殖機第三種言姻婚第四種雜論第五種言生殖機病第六種言姙娠第七種言生產第八種言養子少年大半事業皆在於此吾人一讀之富知應如何養身如何結婚如何生子如何養育誠渡世之寶筏也全一册約七萬言洋裝活字附加精細圖畫三十餘個每本正價七毫文經印字館購取○大雅男女諸君欲享姻婚和樂子孫茂盛之大幸福者請向橫濱山下町五十三番寄售處

上海英界平樂里 廣智書局 大東門外 王氏育才書塾 香港中環威靈頓街五十號聚珍書樓 中環水車館背後街錦福 荷李活道五十五號聚文閣 哥賦街循環日報 文咸東街永利源參茸舖 卑利街三號理文軒 文武廟直街文裕堂 文武廟前萬卷樓 男女育兒新法每部價銀二毫半代售處全上

## 吉地招租

啟者本棧有吉地數大段在擺搔環向貯煤炭木料鐵器製造等件但合意者請到本棧知租價甚相宜

壬寅年 四月初七日 和安西棧啟

## 退股告白

啟者本號葉泰來開設在洋船街廿五號做洋貨及代客荷蘭水經有十餘年於光緒廿六年添開西菜取字號泰來近因人手短少兼之葬人艱難將西菜生理於英六月一號頂與溫年等承受改字號泰來合記經已交易清楚如有數目來往俱歸泰來合記之事與葉泰來無涉再者各號如有附項揭項銀両祈早到收取特此佈聞

光緒廿八年 六月初四日 葉泰來謹啟

## 告白

現新開大典牛奶公司在角倫街門牌二十號二十二號定於西六月壹號開張本號之牛由新金山辦來甚爲肥壯奶亦鮮明每小樽價銀壹毫 貴客光顧祈早日付信通知自然按日送到不悞○再者本公司所發收銀單由西司理人簽名外仍要蓋有本公司中西字圖章方爲作實

光緒廿八年 四月 廿二日 司理人丫利孖打及美剛謹啟

## 告白

啟者澳門船澳口門牌二十四號全機烟絲什貨生理原係林官能梁雲漢二人所做今他志圖別業自愿將全盤招牌幷傢私什物等件頂於馮合利堂承受訂期五月廿六日交易另加惠記開張如全盤林官能梁雲漢手有欠到街外貨項及揭借担保會項銀両請求早到收領如交易之後一槪與新人無涉特字聲明免至後論此佈

光緒廿八年 五月十五日 新承頂人馮合利堂啓

## 洋樓出賃

卑利街新建洋樓四間出賃每屋四層可間大房三間另有浴房約西七月竣工欲租者請問砵典乍街源和建做店便悉

## 新舖出租

啓者本號有新舖數十間落在油蔴地廟前街近角遊館街俱石腳樓通爽壯麗租人租賃價甚相宜論君有意願移玉至上環德輔道二百四十五號四樓聯興芳樓背後本號面商

壬寅年 四月初六 在三利謹啓

## 退股告白

啟者省城果欄聯昌生果店生意原日分八股馮仕鴻占五股潘厚之占三股今做至去歲年底止今潘厚之志圖別業情願將名下之股份盡行頂與股內人馮仕鴻承受所有老本及歷年溢利一槪面爲淸算所有以前欠人揭項貨項會項及担保等一槪盡歸馮仕鴻支結與退股人無涉倘日後聯昌生意或有瓜葛亦與潘厚之無涉特字聲明以免後論

光緒廿八年 五月十二日 潘厚之啟

## 告白

啓者小號各色露酒向蒙各 寶號販運金山石叻各埠業叨馳名久矣茲特創公生泰選庄各式洋瓶瓦瓶露酒其酒力比前較爲純美且價目亦格外從廉倘蒙各富商採辦本號正庄露酒請向上環文咸東街廣永茂認眞公生泰選庄字樣殊不致悞緣近日人心不古恐有僞混故特再爲奉佈俾衆週知矣

壬寅年五月十二日 天津 義聚永 香港 公生泰 全啓

## 三榮興煤炭店

啓者本號有新到靚電梨油炭夭巴厘大炭常有各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷 貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號式樓面商可也○本號德律風第三百廿九號

壬寅年 五月十五日 晉富公司啓

## 告白

本月十一晚右鄰失愼小店被焚今遷往中環永吉街門牌第十八號生意照常買賣新到日本燈籠 貴客光顧請移玉步特此佈達

壬寅四月廿三日 廣永生謹啓

## 長盛神花店告白

啟者本店所辦金山各埠時款神花像生看花瓶花歷數十餘年並無開枝別店現經查出近有無恥之徒冒認合伴或影件借此字號到處接單騙資將僞貨就價貪賤射利以至魚目混珠但蒙 貴客照顧祈付單到小號取貨庶不致受其所惑特此佈聞

光緒廿八年 四月十三日 省城興隆西街長盛謹啟

# 區氏大藥房老舖

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看麒麟伴塔為記

本藥房戒烟精粉屢經試驗處蒙各中堂督撫大人賞賜匾額褒獎手書其餘各省皐購取者源源而來皆云奏效如神戒烟斷引以億兆計今將粵東香山容君絹熙廿年斷引一書閩省泉郡謝蓮氏精粉奇驗一段廣東新會黃公名瀚戒斷洋烟一錄英國駐川領事巴公名嘉苦海慈航一則客爲錄出其餘賜書獎勵千百有奇奈爲尺幅所限容綴補錄焉○本局戒烟精粉寰宇馳名允推獨出救時良藥久爲海內官商所稱許聞有讒忌小人造作蜚語謂服此粉恐生別疾致阻有志戒煙者心大爲可恨茲將容君絹熙辨惑陳情論錄出以衆釋疑焉

戒斷洋烟錄　僕少孤少嚴父約束誤食洋煙三十餘年年年食年年戒不能戒斷皆由浸藥酒則用煙屎作丸子亦用煙屎煮藥膏又用煙膏項癮則可斷癮則難戒至三月定有後患此戒烟者多而戒斷者少藥末得其精也丙戌正月幸購得區臣氏戒煙精粉每包重弍分價銀七分二厘初疑其藥輕微弗效論事者亦謂老癮重者難戒徒苦無益爲僕危及依其法次第服之食不滿十包癮自斷絕方知精粉之功力大而取效神也僕戒斷之後已有年餘並無後患且身體壯健如後生焉區臣氏者其殆仙耶佛耶抑天生救苦天尊慈悲中國假手區臣氏驅此魍魎耶其法良其意美其仁如天其智如神故僕戒斷後樂而爲之序用以廣佈四方願受洋煙毒者覩精粉爲活命金丹庶幾樂堯天游舜日共躋仁壽之域與僕同超苦海不勝翹望之至焉

六十老人新會貢生黃瀚謹識

# 麵粉發客

啟者本公司之公司印及選麵粉乃選頂上之麥製造此粉色白而根多甚合市廛之消售且價錢尤平愿新 賜顧便見好貨之徵幸勿臨時游疑啟買別嘜

一千九百零一年四月十二號

香港士鐸頓麵粉公司謹啟

# 中國通商銀行

啟者本銀行上年欽奉 上諭設立招集商本銀五百萬兩戶部撥存銀二百萬兩留年先收商本銀二百五十萬兩戶部附存銀一百萬兩先在上海設立總行館已在北京天津烟臺重慶漢口鎮江廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商省埠總行分設亞以上已設分行各處凡有匯出匯票電報匯兌及附儀蓄票鋪壹羅富物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延誤阻滯之處儲有富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外克己期長短一例請移玉到本行面議此佈

辛丑年 元月 初一日

中國通商銀行大班謹啟

# 奪標第一鴻毛坭

啟者本號新到上等一號鴻毛坭發客所蒙採買用過無不贊善精美且易乾潔每桶比別嘜貨多二十五磅貨高價廉如蒙採買請到本號面議倘用過不好任便退回此佈

光緒廿八年 五月十六日

中環街市側南生謹啟

# 廣隆興 各號 露酒 色

本號開設天津香港粵省販運廣茂居老號各色洋瓶瓦瓶露酒其酒力比別號更爲純美且價亦格外從廉倘蒙各 富商採辦請到上環文咸西街岐豐行認眞廣興隆選庄老廣茂居牌子庶不致悞可也

壬寅年 五月十四日

香港廣興隆啟

# 萬安公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議週息壹分算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈

光緒廿八年 二月廿四日

司理人周少岐謹啟

# 求書宜知

陸希放先生書法雄渾於北朝碑版浸淫最深現由省到港寓中環結志街三十二號陸麟甫館內專接寫名印扇聯屏帳招牌扁額條幅中堂各款先生筆潤從廉求書者到面議可也

壬寅年 五月十四日

潘飛聲 黃永業同啟

# 刻下港價

公司印麵粉弍元一毫二仙　能羅嘜麵粉壹元九毫五

士鐸頓公司啟

# 創設富榮匯兌積聚按揭兼貨倉有限公司

蓋自江湖逐利陶朱早擅居奇貨殖標名端木咸推善賈可知致富有鴻圖不必守株而免待矣況值海禁宏開異域修談乎商務漏卮待塞我華富擅其利權本港爲互市之要津同志創經營之善法是故注茲挹彼兩地原可通融坐賈行商萬鎰無勞挾帶則匯兌尚焉更以周急可通有所按而隨時皆便勝籌自握有所揭而操券能償則按揭尚焉兼之方便行旅集益工商販客或儲以備值少少無賺富商或附以腰纏多多益善則聚積又尚焉加以近日百貨雲來千檣畢集貨倉之築起色方多香港載貨之倉省城屯綵之廠經營擇地推廣將來凡茲數者做銀行之款式損益咸宜廣銀號之規模利益更大以匯兌而加積聚運動裕如將按揭而配貨倉放收穩妥事不相反而相成法原利人而利已此公司所由與信華商之急務也爰集同志共倡斯舉久仰諸君元龍氣邁騎鶴豪揮手千金爰成大廈行見本立利生億則屢中矣 本公司擬集本銀一百萬元均作一萬股每股一百元先收五成認股時先交定銀十元派實股份每股再科交四十元其餘五十元股東自存俟生意擴充再行集議 本公司總局設在香港 本公司老本擬週息一分算 本公司匯兌爲利便華商起見或設分局或着殷實代理到時公議 本公司按揭凡有殷實担保均可面商不拘時刻以廣招徠 本公司積聚定有格式所有出入銀兩隨時將就利息時價酌奪 本公司開辦之後積有溢利每股先派銀若干到時公議 本公司所科之小股銀先由總理發回收條至開辦時派實股份然後由本公司給發股摺換回收條交與各股東收執存據 本公司招股限期八月三十日止 諸君欲附股者請取認股單塡寫姓名住址交下列各號代收

郭積同記辦館　譚子俊 省城中興綸絲庄　陳肯堂 振德豐公司

吳夔甫 新加坡文行堂　蔡仿柳 廣生成金山庄

總理人 劉毓林 安興金山庄　李蘊石 澳門和濟火水公司　余竹生 福安燕梳公司

光緒廿八年五月十五日

協理人 洪全周　鍾景炎

總司理人 梁百臻 廣同福金山庄　余澤生 永祥盛金山庄 謹啟

# 勸捐廣東全省文武學堂經費

啟者本道于本月十三日奉到 頭品頂戴兵部尚書兩廣總督部堂陶 頭品頂戴兵部侍郎廣東巡撫部院德 札開爲札委事照得送奉 諭旨開辦文武學堂以爲培植人材力圖富強之計業經本部堂部院將廣雅書院改爲廣東省大學堂招考學生錄送肄業在案現祗規模粗具經費已屬不敷將來日見推廣用款益繁武備學堂亦須接續舉辦費用更屬不貲當此庫帑支絀籌款維艱而事關培植通省人材以備異日 國家之用亦不能以款項不濟稍涉因循粵省地大物博富紳鉅商甲於各省遇有地方善舉以及賽會酬神罔不踴躍輸捐不惜盈千累萬況開辦學堂所以教育粵省子弟將來學成之設或以勛業報 國或以學術名世皆足爲粵省增光各紳富見義勇爲當無不解囊相助應即派員剴切勸導以期集腋成裘前經札委李守準署順德縣李直牧家焯南海縣裘令晉福酌議請獎章程劘爲勸辦在案茲查有該員久在香港爲南洋各埠紳商素所信服堪以派委勸辦合就札飭札到該員即便遵照會同李守李直牧裘令廣爲勸導港澳及南洋紳商踴躍捐助源源解濟由該道將捐生姓名官階銀數隨時列摺稟報以憑照章分別 奏請獎叙該員果能勸集鉅貲定必破格保獎毋違等因奉此本道十世簪纓七傳科第幼讀父書早登鄉榜自慙八股起家時艱莫補尚幸廿年閱歷洋務稍知茲者我粵 督撫憲奉 天子命創設學堂啟絃易轍二千年大夢初醒亡羊補牢七十四文明漸啓祇因經費之難籌欲藉捐輸以集事樂育英才賢長官既宏雅意裁培後進諸君子諒有同心況南洋碩賈久著義聲港澳富商尤多善舉育才格致已成效之昭然時敏同文復規模之大備所冀仍前踴躍共樂捐輸解十萬之腰纏位即躋乎卿貳重千金之口諾匾亦錫于天家不特及身榮顯更留沒世之美名豈徒桑梓蒙庥定卜子孫之食報春日章程分送向冀垂青此時札論初頒先登告白讓佈

勸辦廣東全省學堂捐輸總辦中國電報港局二品頂戴江蘇即補道溫灝啟

# 告白

啟者由英五月一號起各埠客位水腳列往域多厘溫哥化稅金收銀三百五十元舊客一百二十元其餘各埠客位照舊加收銀二十五元

壬寅年 三月十八日

昌興公司謹啟

# 三益公司洋煤

啟者本號專辦各港正色洋煤發客價甚相宜貴客光顧請移玉至機利文街門牌第三號面商可也此佈

庚子年六月初四日

三益公司啟

# 悅興隆機器茶磚行告白

本行設在福州泛船浦地方親往高山名嚴採辦上等紅茶片末由外國購置機器壓造茶磚工精料足童叟無欺價目光格外克己 請君賜顧請函致小行商訂可也

光緒廿八年四月初六

總理人劉悅嚴啟

# 黃祥華丸散如意油

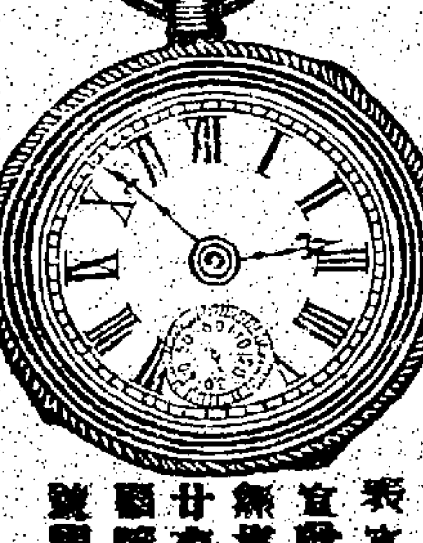
啟者本堂第一家劉萬應如意油選料精製各項膏丹散藥常效驗久爲中西推許遐邇馳名近多爲射利之徒假冒我黃祥華招牌式冒偽油混充圖利悞人貽害非淺本堂於光緒二十五年閏月廿四日特分設一館在香港上環大馬路以便 仕商到港購買如欲賜顧請認明香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂黃祥華招牌 不致悞

萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸　參茸衛生丸　廣茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　大味地黃丸　參茸寧神丸　調經種子丸　痧藥丹　珍珠八寶散　萬靈如意油

光緒廿五年歲次己亥四月廿四日

廣東省城 佛山 香港 太和堂黃祥華謹識

# 上好金銀時鐘發售



啟者本行常有新到各款金銀時鐘及精巧玩器……

乙□七月初一日

# 張大鵬代售新出日本多勢薄荷玉

萬應薄荷玉近今時世合內外科百病施用任意欲可搽食鼻聞治惡臭穢濁疫癘不感染倘帶付衣服治暑氣風邪醒酒百蟲毒牙痛嘔氣等狎倒急症合功用症太多板單內盡錄平時鼻一聞精神數倍速士商宜常備要藥護身福用機器裝好見試知雅俗

壬寅年 五月十五日

# 新聞行情日派

第壹

# 與

比年以來醫院之設繁矣然大都在於城市輻輳之區至于僻僻之地則多所未見我城東沙河樂善醫院施茶檢藥久見施行然此不過就地而施惠貧民豈足盡善之實量城東路接通衢區連僻壤若山溪水涯之地路界則時有所見橋圮則每有待修化

# 聲

啟者本港文咸西街門牌第一百四十一號一百四十三號一百四十七號此舖三間乃大宅謝蕙生名下經分之業所生長……

# 告

本月十一晚右邊失愼小店被焚今遷往中環永吉街門牌第十八號生……

# 長盛坤

啟者本店所辦金山各埠時款花像生看花瓶花匾數十餘年並無開枝別店現經查出近有無恥之徒冒認舍件或影件借此字號……

之益可以詔明化學天文諸用在此堂亦可秀
音樂等舉西人所視爲常有者因雅正之樂既
可便人有益又可便人悅意此堂擬設於工部
局將開公衆學堂之地此公衆學堂亦爲中國
子弟而設者此事諒無人不深望其成也

故不能不設此例以阻止之也以每千加侖水計銀五毫而言按屋租[illegible]
與華人商酌此事各華商請代爲拒此例部意此例之准行與否余不甚拒之惟爲華人代表不得不將華人之意代爲表白華人不喜此例首以日中准用之水額無多據威士律司所稱每千加侖水
值銀五毫按照差餉伸算每月納銀四元餘則每季應給水八千加侖每月得水二千六百六十加侖每日得水八十八加侖如屋人十名每人僅得八加侖餘然能出租百元則其屋必有二三十居人
若租值百元之屋西人居之約有十五人者統上下計之每人可有四五加侖而華人之有二三十人者每人僅得水一二加侖得水如此幾等於無所有汲食洗濯之水包括在內過額則須輸貲則其
人欲用水濯物難矣又於潔淨屋宇一事殊難照辦即此一節部意即可拒此例之行又云設有水表每表值價數十元律政司答云每個值銀五元耳何君又云如水表雖值五元而華人實難加稅而

不願設水表至云浪費食水業主則必斷其水喉使往街喉汲用一闢其法非不可行而西人浪費實與華人亦無異西人每有花園幷草地任意灌溉浪用食水何減華人若云用水過額業主輸銀又何異於屋客所輸叢藉此加租也部意此例第二次宣讀當在三月後可也韋君玉以何君所言爲是署局員云現時此例應准暫行前已有水荒之憂今更宜行此限制之例亦或曾有節制食水之議當時計居人可得水十七加侖想彼意見必不是節制其半署督柏將軍云此例當視作第二次宣讀否署局員云何君請展緩三月一說未免稽遲過甚若更改之亦不必許久何君云可否緩至六禮拜威士律司云今日可不必再論說此例

保薦觀察　山西洋務局總辦沈敦和觀察經政務處保薦爲北省路礦局會辦業蒙　俞允故沈觀察已奉命將山西洋務局事宜交卸從速入京云○慶典告白　辦英皇慶典之値理刊登告白於本報將操兵幷放烟花及准人燃燒炮竹日期佈告於衆請閱告白可悉一切連日蓋搭蓬廠懸燈擺花以助興居境者固當如是也○幷非鹵莽　德臣西報前言潔局查屋之人甚是鹵莽一說惟潔局撮帶辦報稱查屋人因曾查至一有婦屋該屋人拒之所致幷非查屋人鹵莽也○上海鐵路　中國政府擬由上海造鐵路往金陵如有商人欲承擔此路即得此利權據上海官報云聞是渣甸洋行投得合約現尚未簽押如已簽押可即鳩工庀材矣

升砲定章　英公使日前接准本國外務大臣來咨內開據海部兩稱各國兵艦相遇應行升砲禮節而各國章程未能畫一每多未便本部現擬與各國妥商定章以便遵行茲將所擬此項定章開列於左　一每遇他國水師元帥旗號升砲十九響　二每遇他國頭等水師提督旗號升砲十七響　三每遇他國二等水師提督旗升號砲十五響　四每遇他國三等水師提督旗號升砲十三響　五每遇他國水師統領旗號砲十一響　以上五條已照會中國外務部轉飭各兵艦一體知照○俄俗買妻　俄國有河名爲旁打衰亘戰省殆如中國黃河洞庭之屬近河居民娶妻祇訂嫁奩與購婢無異其家世頗好而女亦不劣者其價十磅至二十之譜若殊色者乃踰廿磅之數至于窮鄉陋質不過五磅其俗相仮既定彼此親家會談當面訂價故爲低昂久而後就西人婚嫁自主每歎彼買妻之俗作爲奇聞也

## 電報譯錄

勞打電音　電云英皇加冕之日在倫敦亞力山打大公園設讌以款各屬遣往慶賀之兵各軍所過之處觀者如堵○近有傳單說及英皇乘坐馬車四面掩蔽故訛言四出謂英

皇有不豫色搞今有官報辯之日此言有不實不盡○孖刺接電　孖刺西報云美國棉花因亢旱受傷過重若至西七八月時天氣倍佳方可冀棉花豐造

## 徵文

### 英皇加冕賀表

第一名獎銀十元
第二名獎銀六元
第三名獎銀四元
第四名獎銀三元
第五名獎銀二元

限廿八日截卷六月初一日列分日刊登本報列後憑收條至本館領獎此會由何君棣生發獎交本館代辦

壬寅年　五月十五日　本館啓

## 山東豐泰行告白

啓者本行專代理裕豐德正官庄高麗參老山杉參石柱參汪城參吉林生燕參正北鹿茸正一號鹿角膠發客價廉貨美行在南北行西街口門牌一百二十一號　貴客光顧請移玉趾是荷

壬寅年　五月　二十日
豐泰行謹啓

## 告白

啓者本港舉行慶賀
英皇加冕典禮廿一日正午在遮打道行康樂公揭幕禮廿二晚九點鐘至十一點仍在該處大放烟花幷搭蓋棚廠以備華人看風往觀又廿一日下午五點半鐘在跑馬場操演兵隊幷備有棚廠其華人男棚在跑馬場口女棚則在黃坭涌附近幷於廿二日由上午十點鐘起至夜半十二點鐘止任各舖戶居民大放炮竹惟附近醫生館地方則不在此例特此佈聞

壬寅年　五月　二十日
慶賀加冕値理謹啓

## 新海傍樓賃

中環新海旁街第十八號十九號即近新必打步頭西便之紅灰新屋是也有新建深潤通爽二三四樓數層每座可間大房六間招人租賃價甚相宜如合意者請至中環舊海旁萬和行面議是荷

## 告白

啓者英六月念六日下午兩點鐘在操兵地上邊之英人大禮拜堂華人會集慶祝　大英國皇加冕凡欲同伸慶祝者均可入

一千九百零二年
六月二十日

## 銅鑼環酒店

換東主告白

凡有欠賬欲向此酒店收銀者必須於一千九百零二年七月二號已前送交東主蝦巴如過此日後所有欠賬單未交者一概不認與本酒店無涉此佈

一千九百零二年
六月十七號
東主蝦巴啓


美國哰露西報之主筆云吾之小子患咳幾乎變爲肺家發炎之症後得占罷倫咳藥得以免患自是以後凡患咳即服之無不痊愈
威建藥房代售


## 憲示

潔淨衙門經歷所
奉本衙門命
諭或多利亞城西截各業主知悉凡爾等屋宇未經按例整潔及灑掃灰水者茲再申明期內所限至西歷本年六月三十日即須壹律整潔灑掃妥當現因本衙門正在盡力整頓潔淨各處地方以除癘疫如有爾等屋宇于上限之期已滿仍未整潔灑掃則本衙門定必嚴行控告各宜懍遵切切特諭

一千九百零二年　六月　初壹日諭

計開西截界址
香港西截杭至馬利信街及東街之西爲界

## 告白

啓者烟絲行同安堂前附中環愼昌銀號洋銀六百元發出鴻字第壹百六十四號銀單爲據該單存儲乍畏街荷隆烟店詎本年三月二十日荷隆遭回祿之災該單喪失無存業已在港報官存按嗣後此單無論何人拾得視爲廢紙此佈

光緒廿八年　五月　二十日
烟絲行同安堂謹啓

## 承項告白

啓者茲西營盤門牌二百零一號祥機傢私什物生意原日陳氏阿敬所做今志圖別業愿將全盤生意傢私什物項與榮德堂承受訂期本月廿三日交易所有欠到各號貨項揭項會項担保等事數目銀兩俱歸舊人承理與新人榮德堂無涉此佈

光緒廿八年　五月二十日
榮德堂謹啓

## 告白

啓者本廠自製有上好各款呂宋烟味美價廉久已名馳海外茲値小呂宋新例頒行凡由該埠附烟直往花旗各埠者出口概免稅餉而入口則照舊減收二五本廠特擬代客包理附載稍廣招徠如有　貴商賜顧咸托辦別廠烟枝均可如命効勞至于費用務使格外相宜佣錢定當從廉叨取倘欲知詳細　移玉至香港羅亨記面商或賜函寄交本廠均從　尊便本廠因日前所刊告白於出入口章程未經分別茲特更爲詳告俾賜顧者知所問津焉此佈

光緒廿八年　五月　二十日
小呂宋必打街門牌六十四號域多利烟廠謹啓

## 告白

本月二十一日十二點本港各公會同集於大花園東火車橋旁英國於仁禮拜堂恭祝
英皇加冕


夏日至矣各家宜購占罷倫痢嘔霍亂藥水一罇蓋恐夜間染症臨急無措致令徬徨不論大人小子腹中如有不安服之必愈最宜家藏一罇
威建藥房代售



## 尹文楷醫寓

在得忌笠街徐善亭鑲牙館內早晚在卑利街上截門牌五十四號A

一千九百零二年　六月
廿四號啓

## 周夢熊牙科館

周夢熊牙科館在中環德輔道三十三號二樓即華商公局斜對門

## 請認

## 佛山黃愼堂

### 白濁各症丸藥
### 扶元搜毒藥膠

本堂丸膠專家秘製創始道光歷七十餘載中西馳譽效異常多影射本堂招牌假冒丸藥誤人不淺　請君光顧請新細認爲要
○祖舖始創佛山北勝東街
○分舖省城外打銅街北約
○香港中環卑利街共三家

## 徐善亭

鑲牙館在新公司後便第十四號門牌此佈
丁酉年元月初五日

## 西醫趙學

現寓中環士丹利街門牌三十號專醫內外科婦科接生花柳雜症

十一月初十日啓

## 胡天然

專治霍亂毒核

痧嘔肚痛及寒熱毒核時症非學識兼優者不能力救僕故另單印送因症用藥散救之欲知時症之底細者到館取單博覽可也館有天然力救時症散十種出售○現寓上環新廣義洋貨店二樓○鋪在花樓左隣第六間

辛丑臘月十八

## 瑞記洋行　火燭洋面燕梳

分局遷回鐵街梁萬榮店對面二樓

啓者本公司實備資本英金一百九十萬磅現年盈餘積項銀二百八十八萬元專保岸上各屋宇舖棧貨物及洋面船貨無火燭意外之虞倘有失慎賠貨快捷規矩妥善　諸尊光顧請至鐵街又名希利街門牌十二號二樓瑞記分局郭翼之面商價錢格外相宜倘有要信就近交中環海旁千祥洋貨店均妥此達

庚子年元月十五日
瑞記洋行謹啓

## 西醫　關心焉

現寓中環皇后大道德祥洋貨店樓上專醫內外科早晚寓在規街口上卑利街三十四號

佐治汁德人也旅居美國讀和西敦報紙汁君向知該報所登之寶藥告白盡是可靠其妻脊痛八禮拜之久無法可治偶閱該報知占罷倫止痛藥出售即購一瓶用之數日其妻曰今得清爽如再生之人云此瓶藥水用完病即愈矣遂另購一瓶存在家內以備不時之需不勝心感讚美之至　威建藥房代售

廣東遠昌堂
## 陳儉卿精製
## 珠珀止痛白濁散

余所製五淋白濁散俱皆百發百中屢蒙　諸君賜顧無不拍掌而稱讚也此症甚多今特重加珠珀配合上品地道藥料虔製此散故能透底澄清專治諸般白濁尿管刺痛等症無論遠年近日俱用滾水冲服應効異常永無後患館在香港中環文武廟直街善慶里口二樓即皇家大書院對面便是

## 陳儉卿世醫

包醫　出面　痲瘋　內傷　吐血　痔血　諸般　等症

余統理諸般奇難怪症屢蒙　仕商來診頗有傳名精醫骨痛脚患半身不遂黃腫蠱脹癰疽痲瘋內外痔漏花柳疳疔白濁便毒等症無論遠年近日俱皆捷愈兼無後患館在香港文武廟直街善慶里口遠爲
陳儉卿氏謹啓

## 西法接生

啓者李胡氏向在羊城博濟醫局受業醫館官二姑嫺醫師門下專習西法接生學見工夫經歷四年深明妙術後蒙約翰醫生嘉嘉訓醫同給與文憑肄業世茲在本港接生多年歷救戶家多拜無不穩妥皆蒙贊賞茲若遇難產難生凡西藥器具定照檢查務必可保大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到大館口李活道門牌第十四號三樓

光緒廿七年正月廿三日　李胡氏謹啓

## 張大鵬白濁丸

國衛生華院專醫花柳

此丸專醫花柳諸毒五淋白濁尿管刺痛熱熱下注等者一服而愈者二三服全愈清茶送下每服五毫包醫梅淋血淋疳瘡骨痛疳毒丸散上環大馬路街市口關張

## 扶元搜毒藥膠

此膠解毒益元統治花柳傳染各症服用藥膠一料毒清症愈收功至速舖有劫賺則天厭之
張大鵬啓

# 選錄京報

翰林院編書條例續錄　一以上各門祇能就已譯之書取材此限於力者也然博觀約取簡明而不漏詳備而不繁蕪則全視編纂之得人　一各種譯書之外凡言洋務之書以及日記條陳中外各日報旬報不論新舊均可采入總以網羅宏富爲主整齊排比刪除複重所引各書即註於下必不能註者乃闕之　一原奏所需已譯西書並中國人所著考校政治法律等書籍由大學堂購買數百種咨送翰林院備考書成後仍送回大學堂歸藏書樓等語祇能購買通行大部之書其餘零星小部之旁見雜出於各人著述內者以及各種報章或流傳不廣之書或私家抄撮之稿編纂者隨時需用勢實不能盡購應歸翰林院自備　一凡近世人所著時務洋務諸書不下千數百種應彙爲總目每書仿　四庫書目之例各纂提要一篇其書卓然名家可以信今傳後者則著錄之餘則概歸存目不論政藝不論自著翻譯不論大部小部及一切聲光電化天算格致日記說部諸書或已刊或未刊　註有傳抄者　均宜羅列無遺以期詳備考　四庫總目正史一門提要出邵二雲之手　註原書具在紀文達頗有增刪　算學一門出戴東元之手　註各門中用戴說頗多如正歲正月之解及案欽爲三國時人之類是也　故能原原本本殫見洽聞地極纂書允推絕作今之所纂亦須考證精確議論宏通其庸陋之空言陳因之勦說取盈篇幅甚無謂焉　一以上二書既成之後應由掌院會同管學大臣交大學堂查核後恭呈　御覽聽候　欽定頒行　稿完

# 羊城新聞

藩憲牌示　潮陽縣吉安司巡檢缺以陸豐縣河田司巡檢董炘調補　遂溪縣湛川司巡檢以候補儘先巡檢于瑞麟調補

委查各店　澄海縣許大令與海陽劉明府在汕頭會同稅務司商酌各公務以後即札委鮑浦司稽查汕中有夜店幾間吸烟開燈店三四十家海陸并各客店百十家先由地保開出字號街址先查夜店次及吸烟開燈店又次及各客店飭其每日下午店中有人幾名開單送司署至夜間不拘遲早到店查核因劫案多出欲於此處清查匪之所也聞此舉由萬年豐會館紳董商請舉行之事○允其建築　靖海門外總巡館及河旁餘地一段現法國領事擬于此創建醫院并置築洋房經大憲允其所請委縣勘明辦理各節已紀前報前日南海縣裴明府出有示諭云照得靖海門外餘地前經核准法國領事官呈請將近河傍之地由醫院填好一案當經本縣會同委員李前往履勘淸楚自應允其建築惟總巡館餘地左便另屋自同慶橫街口緝捕館起至大和石舖及木屋止均須拆讓此處房屋既係街坊承建取租自應酌給價銀以免向隅而示體恤除諭飭街坊遵照外合行出示曉諭爲此示諭該處人等知悉自示之後該處海傍及四閘均不准堆放瓦礫攤擋等礙物倘敢故違定即從嚴徵治決不姑寬其各凜遵毋違特示○焚劫十命　增城縣鄧呂端家被匪焚劫一案其情重大現該事主來省上控督轅旋由陶制軍批示謂匪徒糾黨焚劫慘斃事主十命並延燒鄉店十餘家實屬猖獗已極據稟內匪竄誘串劫如果實屬亟應嚴拿究辦仰緝捕總局會同廣東按察司即飭增城縣會營比差嚴緝本案兇匪勒限半月內破獲究報並查明該堡窩主嚴行勒交均無延縱云

# 中外新聞

論人當自立　竊地球者國之積也國者人之積也人之優勝劣敗又如響之應聲影之隨形寒暑表之於空氣也聚千萬億兆不學無識之人而欲圖自強是何異研光學於暗室求熱力於冰窖哉故欲國勢之強必始於民智之開而民智之開又必始於民知自立乃中國之民委靡自甘於時勢之孰得孰失全無考究而徒於事敗之後責難君上嗚呼此其心爲何心哉夫人生天地間皆當有自立之職其不能自立者失其職耳自失其職而不知而反責人之失職有是理乎顧亭林曰天下興亡匹夫之賤與有責焉旨哉斯言也吾每念及此不覺奮袂而起曰吾之身也天地之身也父母之身也君國之身也萬民後世之身也必使其身能自立方還其身於天地父母君國萬民後世而無愧不然則置之於可有可無之列亦與草木同腐已耳何貴乎爲人所願我同胞四萬萬人各懷此志爲中國立不拔之基不數年間人才林立雖罝兔野人堪作干城之寄不惟君國之大恥可雪恐泰西文明之國亦難步我後塵矣吾所爲望之殷而言之切也　求學士來稿

報會宴客　文匯報載前月英京寶報會設席宴會日本駐英林欽使亦在座議院紳董寶星笛爾開君祝頌日使起而言曰一千八百九十二年是會讌會時有英國著名著作家是會領袖笛爾司謂今晚之筵席應有日使在座因日人目中必以爲英國無較奇之事逾於此筵席者蓋遊歷日本之人皆言日政府如有洩漏消息須定以死罪並分其屍也若現時則日人之忠勇愛國於中東之役可見一斑各種文明進步無有較速於日本者而如此熱誠亦無一國可以幾及日使答曰日本所汲引新機者報紙乃其一端憶三十年前有友贈款設一新報祇有兩頁雖彼時已無死罪然每日銷數惟二百張現在該報有十頁而銷數有數十萬且現在日本報館有九百家銷數數百萬千望日本亦將設如是之寶報善會也○大內森嚴　京函云大內各門向例只有官帽一頂即可任便出入而鬆懈時即無官帽亦可出入自前經某侍御奏請禁中門禁章程力求整頓後經護軍統領各王大臣會議所有進內之文武大小官員均由各該衙門發給門照載明本官姓名幷跟役幾人其常川在大內當差太監蘇拉人等均發給腰牌一面隨時驗明可准放行若僅戴官帽則一概不放入矣

川省閙劇　潼川府訪函云府屬之安岳縣境上月初旬有拳匪起事殺斃教民十二人並有焚掠教堂情事縣令唐枝中大令派勇隨同捕廳某君前往彈壓不意竟爲匪傷將捕廳之首砍去其半現聞大憲已將唐令撤任又聞拳匪目下自簡州東至金堂資陽一帶習其術者尤多○又聞川督因所屬習拳人多已委曾觀察出省分別密查俾可設法勸辦云○永川屬之子同貴地方有牧牛之某甲習拳已久一日忽有人指示於衆曰甲當有九五之尊可成大事衆不信某曰如不信可於甲之床後查有金龍爲現爲証於是主人魏姓深信不疑妻之以女而四方哄傳來學者日多遂約今年三月初八日揭竿起事其衆約二千人三月初五經甲之田主翁蘇某私報之官地方官反以爲虛欲置蘇以造謠之罪經蘇哀求而免至初九日有數十人持束火入城皆用五色塗面首包紅巾在城內之小什字某教民店中行凶捕廳楊二尹聞信即帶勇八名往探消息相遇時匪首先持刀砍打肩傘役夫役夫棄傘而奔二尹向前斥匪又以刀砍輿夫輿夫抱頭鼠竄二尹方自輿中伸首出匪以刀砍之中額刀遂亂下受數十傷匪竟大掠而去教士教民逃走幸未受傷迨二尹帶傷歸統領威遠右軍劉伯海太尊派醫到永川治傷不效而死所有教民家失去貨物甚多縣令判報信之蘇某罰銀六千以賠教民於是說者謂此事之亂實地方官養癰之咎而事後反令報信者賠銀以致人心更覺不服云

照會索廟　京師西什庫相近某廟曾爲聯軍佔領撤兵之時兵官將一切家具寶與法人某開設洋行內務府以該廟係黃瓦紅牆不能由外人佔據前往索還因語言不通幾至齟齬現經外務部照會法公使矣○奸軍判罪　虎鈐經曰有冒名入伍乘便私逃以情輸敵者謂之奸軍如是者斬之是入伍爲兵荷戈衞國本應盡其忠誠以求勝敵者反此則當誅而無赦此古今中外兵法之同者也西報載有牙拿士威者本英籍人也不知其意何居充冒美國籍以求入伍前非律賓之役亦從征爲旋乘間叛亡降於敵人及土人敗美國凱撤美將屢密偵之竟渺無踪跡醜善於逃亡矣不意近日忽爲美官所獲照軍律訊之以叛黨定罪監禁九十九年云噫此西例雖不忍蟲之斬之但其死於獄中無寧死於鎗刀之下可免苦惱然亦可爲不忠於國者戒也○查辦復命　欽差前往奉天東三省查辦事件大臣裕尙書德在查奉辦各情以及官場事件屢紀前報玆聞尙書查辦未完即由奉省至山海關搭火車於日前抵塘沽小駐一宿即乘包車晉京覆命隨員人等亦隨車一同北上矣○還津簽約　西六月九號北京電云天津交還政權一事各公使與中國全權現在已有成議袁尉帥所請各公使准其留兵三百名保護及公使所索二十個啓羅邁當內不准駐札華兵二事彼此皆有不得不允之勢故此約即日已可簽押出月中旬約可交還又電云關內鐵路交還一事俄國前曾阻撓刻已收回前說故仍照原定條約辦不變更大約該鐵路不久亦可交還中國矣

德王實錄　天下通才未有不能耐勞者也聞西人談德皇曰多能日無倦眞足以警自棄而立懦夫亟爲錄之王能操六國語言暢談淵論應對如流工詞曲所著新譜全齣教宮人爲之其節拍宮商不差黍粟每日國事萬幾王復探委窮源又善機關如朗根電法初出時盛傳此電能照人筋骨臟腑人皆奇之王固深于電學者也使人敦促朗根入見詳詢當法至數點鐘之久又理學深醇援筆著經親幸禮拜堂教人誦習又善調羹有易牙風善博棋有奕秋風善繪事有虎頭風至于電訊之技電筒之德律風與行軍之測繪建屋製船之量繪莫不採其奧而極其精其作事恆用右手而虛其左手性好獵常以右手持鎗逐擊禽獸至四點鐘之久計每一眠尼禽獸二頭核二十五年內所獲禽獸共二萬三千頭其爵秩頭銜百餘欵如某公某侯死援例王當襲者王亦襲之西例國王亦受友邦君主之封今德王曾受三大國水師提督銜矣王日更衣十二次不盡因寒喧之異候也如見某國人則服某裝之類其衣裳之費十萬磅每次更衣必有一員專管若十二次則易十二員矣衣飾之富幾如部家則例之繁殆非一人所能盡知者也王最忌禮拜五每至此日必獨居深念若不樂然嘗閱陸軍操王至校場忽念是日爲拜五即令回宮改期再閱亦奇事也

俄邸赴榆　俄國君親王過津晉京　覲見宴客各節早紀報端茲悉親王并恭隨人等已於初六日由京乘八十二號龍車至津在車站停車一刻即行開往榆關一時駐津各大員咸赴車站迎送如儀○觀察被困　清河道袁大化觀察赴廣鉅一帶解散匪衆及辦理善後事宜均紀報端乃近接保陽來函謂觀察於上月某日親帶小隊赴威縣某寨解散匪徒不料被匪衆將觀察困於寨中勒索免死執據如不允其請不令出寨等語未悉觀察如何措置也○擬設講堂　美國教士李佳白即從前擬在京創設尙賢堂者幷承總理衙門允許現在尙賢堂各董聚會議定此堂改設滬以副上衆人之屬望先設講說堂一所講說堂即演說堂該堂可容一二千人爲中國各堂之首歐美各國每城均有演說堂數所俾人常時聚會增人見聞長人見識滬人以該堂設在本處應爲貴重在此堂演說之人可用影片又可用化學器具如此則人不出門而可交天下士矣至用器具之益可以證明化學天文諸用在此堂亦可奏音樂等舉西人所視爲常有者因雅正之樂既可使人有益又可使人悅意此堂擬設於工部局將開公衆學堂之地此公衆學堂亦爲中國子弟而設者此事諒無人不深望其成也

譯例局第二次宣讀限制食水例　署律政威士云因亢旱之時本港食水不足一事不必伸言惟防患於將來不可不慮赤域回國臨去時曾言居人日增大潭水塘不足倚靠想其意則謂華人屋宇浪費食水者居多憶昔華人取水居在街喉汲用如此彼若取水足用則必不多求前時街喉曾用活機以便取水壓之則流去之則止咭哩以木塞其機而水則長流不止又曾用鐵鍊以開閉咭哩將鍊緊以結則水不停流及後遣差從旁監視如有此等不開閉水喉者拘案判罰十元自是街喉無耗費食水久之習慣自然可免短水之患厥後任人取汲自准屋內設水喉而去年竟有水涸之事今設水表之例以限制之庶免此患今水表例第十三欵云凡屋宇欲取水必要有水表其水表歸水務司管理此例中西人照辦凡屋中取水要有水表如過額則照計繳費西人於此例必能瞭然惟上等華人欲有水表者須向政府稟明給發如業主因屋客用水過多不肯交納表費自必撤其水表則屋客仍須往街喉取汲如是可無浪耗之虞現西人有花園雖用水要多仍不如華人之耗費故不能不設此例以阻止之也以每千加倫水計銀五毫而言按屋租每季每百納差餉十三元三由此核算三份之一每月四元餘每日應給水八十八九加倫若用水過額照算收納何吾啓云曾與華人商酌此事各華商請代爲拒此例鄙意此例之准行與否余不甚拒之惟爲華人代表不得不將華人之意代爲表白華人不喜此例首以日中准用之水額無多據威士律司所稱每千加倫水値銀五毫按照差餉伸算每月納銀四元餘則每季應給水八千加倫每月得水二千六百六十加倫每日得水八十八加倫如屋人十名每人僅得八加倫餘然能出租百元則其屋必有二三十居人若租値百元之屋西人居之約有十五人者統上下計之每人可有四五加倫而華人之有二三十人者每人僅得水一二加倫得水如此幾等於無所有汲食洗濯之水包括在內過額則須輸費則其人欲用水濯物難矣又於潔淨屋宇一事殊難照辦即此一節鄙意即可拒此例之行又云設有水表每表値價數十元律政司答云每個値銀五元耳何君又云如水表雖値五元而華人當亦加税而不顧設水表至云浪費食水業主則必斷其水喉速往街喉汲用一謂其法非不可行而西人浪費實與華人亦無異西人每有花園幷草地任意灑潑浪費用食水何減華人若云用水過額業主輸銀又何

保薦觀察　山西洋務局總辦沈敦和觀察經政務處保薦爲北省路礦局會辦業蒙　俞允故沈觀察已奉命將山西洋務局事宜交卸從速入京云◎慶典告白　辦英皇慶典之値理刊發告白於本

升砲定章　英公使日前接准本國外務大臣來咨內開擬與海部酌稱各國兵艦相遇應行升砲禮節而各國章程未能畫一每多未便本部現擬與各國妥商定章以便遵行茲將所擬此項定章開列於左　一每遇他國水師元帥旗號升砲十九

## 電報

勞打電音　勞打電云英皇加冕之日在倫敦亞力山打大公園設筵以欵

# 香港華字日報行情

壬寅年五月拾玖日禮拜式入口船頭列左

英國火船名采生　由羊城載來雜貨
英國火船名勞埠　由小呂宋載來雜貨
英國火船名海澄　由福州廈門汕頭載來雜貨
俄國火船名孖利也　由上海載來雜貨
英國火船名孖利安尼些　由上海基隆載來雜貨
那威火船名丫髙　由會安載來雜貨
英國火船名丫路沙奇力　由武治載來煤
日本火船名八幡丸　由新金山小呂宋載來雜貨
德國火船名大利金　由羊城載來雜貨
英國火船名希平露　由島約載來煤

德忌利士　宜公司　得忌利士　勿者士行　宜公司　寫　三井洋行　日本郵船　源昌

德國郵船名威北　准五月廿壹日上午玖點開行往西貢石叻庇能哥林保孟米
法國郵船名粵梨　准五月廿五日正午開行往西貢石叻庇能哥林保孟米孖詩路
英國郵船名急狄　准五月廿捌日正午開行往上海日本
英國郵船名巴拿勿打　准陸月初壹日正午開行往星架坡庇能哥林保孟米
美國郵船名美國丸　准陸月初捌日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名薛地北京　准陸月拾五日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名加力於　准陸月廿五日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠

往新金山各埠○火船名成都　五月廿叁日開行　太古洋行
往新金山各埠○火船名太原　陸月廿式日開行　太古洋行
往新金山各埠○火船名濱南　柒月拾式日開行　太古洋行
往新金山各埠○火船名長沙　捌月拾式日開行　太古洋行

往江門甘竹三水○火船東江　每逢雙日往　廣運公司
往江門甘竹三水○火船長江　每逢單日往雙日回　廣運公司
往星架坡三孖冷洲水○火船大毡拿　式拾早開行　德彰公司
往寧波上海○火船岳州　式拾早開行　太古洋行
往海防○火船布倫杜　式拾早開行　孖地洋行
往汕頭廈門安平○火船舞鷄丸　式拾早開行　三井洋行
往暹羅○火船大洲　式拾日天明開行　元發行
往長崎神戶橫濱○火船沙和　式拾日上午開行　咸北公司
往山打根○火船茂生　式拾日上午開行　渣甸公司
往上海日本○火船印度皇后　式拾日正午開行　昌興公司
往武治○火船定生　式拾日下午開行　渣甸公司
往汕頭廈門○火船南山　式拾日下午開行　德記洋行
往海防○火船大利金　式拾日下午開行　源昌
往上海○火船采生　式拾日下午叁點開行　太古洋行
往小呂宋○火船披剛　式拾日下午肆點開行　渣甸公司
往星架坡三孖冷四風雅○火船吉生　式拾日下午五點開行　和發成
往上海○火船台灣　式拾日開行　太古洋行
往新金山○火船伊士頓　式拾日開行　宜公司
往安南西貢○火船的詩馬　式拾日開行　華商
往會安新洲○火船丫髙　式拾日開行　宜公司
往島約○火船孖利安尼些　式拾日開行　源昌利
往汕頭廈門福州○火船海澄　廿壹日上午開行　得忌利士
往廣州灣海口北海海防○火船河內　廿壹日下午柒點開行　孖地洋行
往海防○火船理佐　廿壹日下午柒點開行　孖地洋行
往安南西貢○火船多利士　廿壹日正午開行　太古洋行
往長崎神戶橫濱○火船八幡丸　廿貳日正午開行　日本郵船
往小呂宋○火船保定　廿貳日開行　南和公司
往神戶○火船江戶丸　廿叁日開行　日本郵船
往小呂宋○火船勞埠　廿叁日開行　宜公司
往上海○火船景星　廿叁日開行　渣甸公司
往日本域多利打甘麻○火船柯林卑　廿叁日開行　天祥洋行
往宿務怡路○火船開封　廿叁日開行　太古洋行
往星架波庇能仲江哥林保奧國○支士剛　廿叁日開行　山打洋行
往英京○火船科麼沙　廿叁日開行　鐵行公司
往上海日本○火船孟米　廿肆日開行　鐵行公司
往汕頭廈門淡水○火船大毡丸　廿肆日開行　三井洋行
往上海日本○火船伊拿士西文　廿五日開行　法國公司
往倫敦○帆船名利化些　廿五日開行　義能洋行
往上海武治神戶橫濱域多利些路○火船金州丸　廿五下午開行　日本郵船
往英京○火船士甸多　廿陸日正午開行　太古洋行
往星架坡庇能哥林保孟米○火船鳳島丸　廿陸日下午肆點開行　日本郵船
往星架坡庇能卡剛吉打○火船麗生　廿陸日開行　渣甸公司
往星架坡波蘭威成北○火船士打士北　廿陸日開行　咸北公司
往汕頭廈門福州○火船安平丸　廿柒日開行　三井洋行
往上海○火船華列打　廿玖日開行　鐵行公司
往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨須利畔○熊野丸　初壹正午　日本郵船
往汕頭廈門淡水○火船大仁丸　初式日開行　三井洋行
往英京○火船丫路仙拿士　初肆日開行　太古洋行
往日本域多利打甘蘇○火船丘連澳告　初柒日開行　天祥洋行
往神戶橫濱域多利些路○火船信濃丸　初拾日正午開行　日本郵船
往島約○火船華倫拿　初拾日開行　禮和洋行
往星架坡庇能哥林保孟米奧國○火船　拾壹開行　山打洋行
往神戶橫濱域多利砵倫仙的古舊金山○火船孖剛利　廿式開行　昌興洋行

本港　本港　本港　本港　本港　本港

衣布林沽十號孟米參五十包　九十三員
又沽十號孟米參五十包　九十五員
又十二號孟米參五十包　一百員
又沽廿號孟米參五十包　一百一十八員
又沽廿號孟米參五十包　一百一十三員
又十六號孟米參五十包　一百一十四員五

參桂又沽廿號孟米參五十包　一百二十員
又沽廿號孟米參五十包　一百二十九員
又沽二十號孟米參五十包　一百二十二員
又沽十二號孟米參五十包　一百員
又沽十二號孟米參五十包　九十八員五
又沽十號孟米參五十包　九十八員五
又沽十號孟米參五十包　九十六員五
又沽十號孟米參五十包　九十五員五

泰和行沽紅桃米福壽白布千定　六員零五
和記行沽暹羅白布三百六十担　三員四毫一五
乾泰隆沽中車米三千五百担　四員零七八
元發行沽上車米千五百担　三員八五

合興行沽白米王三千担　四員五
又沽白米王一千担　四員六五
又沽白米王三千担　四員一五
又白米玉二千五百担　四員零五
上淨米朴千五百担　三員四八

本港

又沽香信十件　八員五
又沽菜乾　七員五
信孚號沽香信一十件　三兩五錢
廣金昌沽頭　二十包

廣和沽柴魚二十包　一兩四錢
鹽萬又沽蝦米十五件
又沽口米二十包

○省城米市板穩
○新公烟價捌百玖拾五員
○新姑烟價捌百捌拾式員五
○舊公烟價捌百捌拾柒員五
○舊姑烟價捌百玖拾員

光緒廿捌年五月拾玖日禮拜式上午金銀行情
英京電單壹捌陸式五
法京即單式壹柒
法行買入英單滙水壹捌捌壹式五
勞卑電單壹百式拾玖員五
仲江壹百式拾玖員五
小呂宋每千加水拾員
呂宋壹捌金每員拾壹員壹陸
橫濱即單每千加水壹百捌拾五員
舊金山即單肆拾式員合式五
紐約陸拾日期單肆拾叁員
拾足頁金每兩五拾玖員捌
雜字號頁金每兩五拾玖員零五
捌玖大金每員肆拾柒員壹五
生銀每百兩加水捌兩肆
光英每千加水肆員柒五
省報　潘庫每百兩加水柒兩陸
滙單每千員加水拾肆員玖
省毫子每百低水雙式員叁　單式員捌五

○壹冬白壹千零壹員
○式冬白壹千零壹員
○三冬壹千零壹員
○舊年新白皮玖百玖拾員

英京即期滙水陸捌柒五
英國銀價式肆叁柒五
法京四月期單式式五
勞卑即單壹百式拾玖員五
星架波電每千加水叁員柒五
呂宋式壹五金每員玖員壹五
上海電單肆拾式員
舊金山電單肆拾式員
紐約即單肆拾式員壹式五
大金　舊金每員拾壹員肆捌
玖玖五頁金每兩五拾壹員叁
玖捌條金每兩五拾捌員零五
紋銀每百兩加水陸兩式
舊銀每千低水拾陸員
校花每千低水拾式員五
庫紋銀每百兩加水柒兩叁
銀紙每千員加水拾陸員
水銀每担壹百陸拾式員

又沽冬菰五件　九十員五
又沽焙魚三件　七十員
玫瑰酒白五包　一兩六錢

本港　客

## 船頭電音

○日本郵船公司火船名鹿島丸拾玖日由神戶開行經武治約廿五日到港
○鐵行公司火船名北京拾玖日由星架波開行來港
○勿者士行火船名咸北拾柒日由上海開行經福州約廿壹日到港
○鐵行公司火船名孟米拾陸日由星架波開行來港
○東西輪船公司火船名急狄拾柒上午由上海開行約拾玖日到港
○勿者士行火船名沙禪拾陸日由星架波開行約廿壹日到港
○天祥洋行火船名列港文加素由島約石叻開行約拾柒日已安抵小呂宋
○法國公司火船名伊拿士西文拾捌日由星架波開行經西貢約廿肆日到港
○日本郵船公司火船名三池丸拾陸日由孟米開行約初柒日到港
○天祥洋行火船名督利輝拾日由打甘蘇開行經日本來港
○招商局火船名永清拾五早由上海開行約拾捌日到港
○昌興公司火船名日本皇后拾壹日由溫哥華開行往日本各埠來港
○天祥洋行火船名老打加爺初拾日由島島開行取道石叻來港
○天祥洋行火船名必連那爹初玖日由橫濱開行來港
○太古洋行火船名太原初柒日由雪梨開行約廿玖日到港

啟者本公司往日快捷火輪船名

○八幡丸　前往長崎神戶橫濱　准五月廿二日正午開行
○神奈川丸　前往星架波庇能哥林保孟米鴨巴些路倫敦晏消等埠
　准五月廿三日天明開行
○金洲丸　前往上海武治神戶橫濱域多利些路麻轉敦花旗內地各埠
　准五月廿五日下午四點開行
○鹿島丸　前往日本長崎哥林保孟米　准五月廿六下午四點開行
熊野丸　前往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨鴨利畔等埠
　准六月初一日正午開行
○信濃丸　前往神戶橫濱域多利些路　准六月初十正午開行

貴客如欲搭船附貨請到本公司面議　日本郵船會社謹啟

光緒廿捌年五月式拾日　此紙由香港華字日報發刊

# 香港華字日報附張

光緒二十八年歲次壬寅五月二十日　英壹千九百零弍年六月廿五號　禮拜三

啟者本行茲有堅固快捷火船名
○符理佐　前往海防　准本月廿一日下午七點開行
○河内　往廣州灣海口北海海防　准五月廿一下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議
孖地洋行謹啟

啟者本號茲有堅固快捷火船名
的詩馬　前往安南西貢　准十一落貨至五月二十日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷
上環南和公司內和發成啟

啟者本公司有堅固快捷輪船名
○台灣　前往汕頭上海埠　改五月二十日開行
○吳松　前往寧波上海埠　准五月十九日開行
○保定　前往小呂宋埠　准五月廿二日開行
○開封　前往伊路宿務　准五月廿三日開行
○成都　前往新金山埠　准五月廿三日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行燕梳船務分局面議
太古洋行謹啓

啟者茲本號有快捷堅固火輪壹隻名
○吉生　往星架波三孖冷四里歪　准五月二十日開行
○景星　前往上海埠　准五月廿三日開行
○麗生　前往星架波庇能卡剌吉打　准五月廿六日開行
○永生　前往上海埠　准五月二十日開行
貴客如搭船欲附貨者請至本公司面議
中環渣甸公司啟

## 火船前往上海埠

啟者本行有快捷火輪船名九龍准五月二十日下午四點開行前往上海貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈
壬寅年五月十九日　禪臣洋行謹啓

## 火船直往烏約

啟者茲本行有堅固火輪船一隻名華倫拿准於六月初十日落貨開行前往烏約各埠如各寶號有貨附搭者請至本行面議或到上環岑滄記內與岑伯銘面商便安水脚格外相宜此佈
壬寅年五月十九日　禮和洋行謹啟

## 往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接搭客往歐洲各國大呂宋問拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉啟

花旗及東西輪船公司各輪船啓行日期開列
○急的　五月廿八日開行
○北京　六月十五日開行
○加力　六月廿五日開行
○暹拿　七月十一日開行
○多力　七月十九日開行
○庇勝　八月初八日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○美國丸　六月初八日開行
○香港丸　七月初二日開行
○日本丸　七月廿七日開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再大到檀香山舊金山隨路落船之人員均以禮相待飲食[illegible]床闊一概安置妥當搭大艙往各埠客位價列下
往上海每位銀八大元　往長崎每位銀一十二元
往神戶每位銀一十五元　往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位　男客一百二十圓　女客一百三十圓
往舊金山每位　男客一百弍十圓　女客一百叁十圓
本公司兼搭接搭客往歐洲各國大呂宋問拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠有由火車[illegible]約率均有一定價值請到中環海傍干諾大道第[illegible]號本公司詢問便悉如有貨物寄往檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿馬庇老等埠本公司俱有船隻轉運穩安無誤凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落貨過期不收小件包箱等物寄[illegible]日五點鐘在本公司寫字樓登收凡各小物件必需寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗
光緒廿八年五月廿六日
代理東西輪船公司　花旗輪船公司
代理東洋汽船公司　司理人[illegible]謹啟

啟者本號茲有堅固快捷火船名
○大暹拿　往星架波三孖冷四水　改期五月二十早開行
貴客欲搭船附貨者請至公司面議此佈
同棧行內德彰公司謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火船名
○印度皇后　前往上海日本溫哥華　准五月二十日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議
昌興輪船公司啓

啟者本號茲有捷成洋行堅固火輪船名
○大利金　前往海防　准五月二十下午開行
貴客搭船附貨者請至本號面議
上環代理人源昌利謹啓

啟者茲本號有堅固快捷輪船名
○多利士　前往安南西貢　准十六落貨至本月廿一日開行
貴客欲附貨搭船者請致本公司面議是荷
上環南和公司謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名
○昆邏澳高　前往日本域多厘打甘蔗等　准六月初八日開行
貴號附貨搭客者請至本行面議
天祥洋行謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○東江　往江門甘竹三水　每逢雙日往　雙日回
○長江　往江門甘竹三水　每逢單日往　單日回
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
廣運輪船公司謹啓

## 賞格

本月十二早失去光身密面金時表壹個面中間鏨有洋字花押如有拾得此表者送回禪臣辦房即重酬以花紅決不食言此佈

## 東華醫院告白

公啟者新院建造工程現已告竣惟鋪陳器具所費不貲衆議請各行店大善長歷年新舊總理值事同人認送聯匾檯椅器物等件以省糜費而誌不忘用特登報週知倘蒙踴躍喜認俾藉生光如有欲送各物者早到本院帳房掛號為盼此佈
壬寅年元月廿四日　東華醫院同人謹啓

## 致榮銅鐵

本號專辦外國鉛錫鋼鐵器水喉銅喉花旗燈件泵鐵床車房器具及起造物料工鐵丁鐵瓦面鐵生鐵紬鋼等件發客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷
庚子三月廿二日　羅賀朝謹啟

## 大阪商船會社

常川往來

### 往汕頭廈門淡水
○大義丸　准五月廿四禮拜日開行

### 往汕頭廈門福州
○大仁丸　准六月初二日禮拜開行

### 往汕頭廈門安平
○安平丸　准五月廿七日禮拜三開行
○舞鶴丸　准五月二十日禮拜三開行

啟者本會社所設新輪特出心裁專為中國南方及台灣沿海各口岸貿易而設俱配發最新式機器艙內房等客位住房潔淨極為華麗艙內時備有執照之名醫所有各船俱歸遞大日本帝國皇家郵件船隻按期查察可保無意外之虞又在來往輪船許為最上等之船到淡水時在稅關前碼頭泊上落貨客洵稱便利船內執役人等俱能以禮貌待客斷無輕藐之事附貨亦可保無失漏之虞貴客賞識請貨將客請至本行船務處面議所為賜顧不勝厚幸
辛丑年十一月初七日　大阪商船會社代理人三井洋行啟

## 油蔴地普慶戲園

演丁財貴班

二十日演
日夜演真軍器
○正本　武松殺嫂
卸晚　連下打店
○續演出頭　連成佳耦
日　夜
椅位收銀壹毫
板位收錢三十

## 高陞戲院

演群山玉班

二十日演
○正本　粉粧樓下卷　大會鷄爪山
○出頭　何老四拆寨
作　雙
日　夜
椅位收銀毫半
板位收錢四十

## 信來棧告白

啓者本棧向專辦花旗白[illegible]紅荳膏荳各款三文魚各款罐頭菓子洋荳米烟肉火腿知士吉魚牛油公利洋行其廉奶金印牛奶金牛嘜其廉各款烟仔烟絲發行近再辦英國公嘜牛奶煙吉火腿蘆鯽洋貨各款罐頭伙食牛油各款烟仔烟絲發行日本罐頭鮑魚日本白荳另有禪臣瑞記白綠糖發客貨真價實志圖久遠諸君光顧請留心照顧價錢定然減順相就是荷特此佈聞舖在香港中環域多利街門牌第四號開張
光緒廿七年十二月十一日　信來棧謹啓

## 火船往長崎琿春

啓者茲本行有快捷火船一隻名沙和准五月二十天明開行前往長崎琿春貴客如欲搭船附貨請至本行面議
壬寅年五月十一日　成北輪船公司啓

## 和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦歐外各國沙紙帆布油蔴鋼鐵纜大小鐵鍊花旗水泵船上車房器具一切俱全官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷
庚子年五月初四日　和發號謹啟

## 灣仔鄧立亭貨倉公司第八倉出賃

此倉可貯煤千餘噸上落碼頭甚便合意請至上環新海傍第三號永昌機本寫字樓面議
壬寅年四月二十九日啟

## 私烟賞格

啟者本公司承充香港以及新界烟膏并二烟餉碼乃係將本求利公道交易聞有人欲帶私烟入香港界內如有人探出買賣實跡祈勞向本公司總理面商定有重賞決不食言特此通知
光緒廿七年元月十一日　振裕豐公司告白

## 全安保火險公司派息告白

啓者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於式月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈
光緒二十八年正月廿六日　總司理人周少岐啓

## 縫衣車

SINGER SEWING MACHINES

威靈頓街三號　保樂洋行謹啓

## 錦綸書坊　中環水車館後街

木板石印書籍　粘法圖書　上海湖筆　專印唐字股票單張

## 廣運輪船有限公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息一分算訂於三月初一日開派屆期請携息摺到永樂街門牌第一百一十三號總寫字樓收取是荷此佈
光緒廿八年二月十六日　司理人陳賡雲謹啟

## 恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啓者本公司實資本銀壹百萬元專辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照舊例辦理務祈安妥現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號 諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦仲祈留意不勝欣盼貨倉現亦經安此佈
光緒辛丑年二月十六日　司理人劉孟平　協理人譚寅檝謹啓

## 賽芳樓開市告白

粵自杏花村裏司勳則逸興沾春桃李園中學士則雅懷醉月茲我賽芳樓者榮兼中外點擅姑蘇餅館園筵嘉賓而品茗鷄黃蟻綠助佳客以評花筵中海錯山珍美味俱堪適口樓上窗明几淨暢談更足娛心設座在中環皐利街務望惠而好我開市定於五月十二日伏祈請嘗試之
光緒廿八年五月初八日

## 省城羅長泰

承辦金山各埠時欵金花

啟者本號開張有年專辦揀選上料加工巧造時欵大小金花仗生花籃瓶花看花俱全貨色鮮明價甚相宜 貴客定貨依期不悞如蒙 士商探辦者請移玉到香港永樂街永生隆內梁竹亭代理人處面議妥當或行信到小店亦可此佈
光緒廿八年五月十一日　省城興隆西羅長泰主人啓

## 告白

啟者本公司現承充香港海界煤灰利權生意常有乾爽炭灰及熟炭出售價甚相宜請君光顧請至德輔道中第四十八號門牌四樓面議一棧房設在旺角海傍
光緒廿八年四月十三日　永信公司啟

## 羊城聾耳陳告白

啓者本堂自辛丑年遷回省城接辦丸散藥酒并無分枝別處近有無恥之徒偽樂冒造 士商賜顧凡有單信港交中環洪昇省交長樂街中盛便得期先三五日示知本堂定必如期付貨無悞此佈
壬寅年五月初八日　存濟堂啓

## 恒安保險公司派息告白

啓者本公司股本息銀已集議照章程週息一分二厘算均由交銀之日起計至十二月底止定期三月初一日開派凡屬股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷
光緒廿八年二月廿九日　司理人劉孟平　協理人譚寅檝謹啓

## 馬百川

精刀各欵花草唐洋凹凸字士担印章鏇印牙印寫香港中環砵典乍街即大館口斜路打銀店 貴客光顧請移玉步特字報聞

## 濟安公司告白

啓者本公司定期五月十五日開派第三次股本每股本銀五員另每股溢利銀三員二共每股派銀八員屆期請携股票到本公司領取可也該股票仍交回原人收存俟下屆再派溢利憑股票領取便是此佈
光緒廿八年五月初一日　收盤清數人譚于剛等謹啟

## 香江夜船告白

啟者本公司香江輪船定期於本月念八日啟行來往香港省城船泊南北行街口新碼頭 貴客光顧搭船附貨依期不誤逢禮拜二四由港往省禮拜一三五由省返港
西餐房每位二員　樓上每位六毫
唐餐樓每位一員　大艙每位四毫
壬寅年三月廿一日　香江輪船有限公司謹啟

## 福源和　各色紙料發行

本號開張五十餘年專辦金山南洋各省紙張揀選上料精工加染花紅年紅正銀硃冲硃紙東京金箋年金仰光色紙彩綠南黃光烏黃背硃各色洋花五彩貢箋巧造鮮艷紅錢花錢帖式數部信封直格大小綿金光金牛皮金五花紙發行歷蒙士商賜顧貨真價實遐邇週知 貴客採辦請認明招牌爲荷舖在粵東佛山鎮舍人新街坐東向西開張
福源和張氏主人謹識

## 仁安洋面火燭保險有限公司告白

啓者本公司當時有保出燭利息兩宜如有貨物按保者請到本公司寫字樓面議爲荷
光緒辛丑年五月二十日　司理人陳灝慶謹啓

## 咸北湛文雷洋面燕梳告白

啓者咸北灣文雷洋面燕梳公司開設多年專保輪船來往各埠無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩美備貴號惠顧請移玉到上環德輔道門牌十八號本分局向代理人陸學周先生商酌價目甚相宜此佈
光緒廿六年正月初六日　架剌消治行謹啓

## 吉地出賃

啟者本號貨有坐落灣仔大馬路第十八十九二十號地段出租約三萬餘尺地盤平正相近海旁上落貨物利便山泉足用源源不竭即天時亢旱可無水涸之慮甚合醬園酒房井各等製造局之用租價廉取或賣亦可如有合意者請至西營盤大馬路永號面商是荷
壬寅二月廿日　東昌發酒房謹啓

## 告白

啓者油蔴地塡海街占陞樓昌記所因生意不前將全盤生意頂於福厚堂今改太白樓所欠街上數目揭借均支結清楚人欠占陞昌記仍歸舊人自收新早日交到太白樓何標收雄甫手收蓋回圖章爲據
光緒廿八年四月廿六日　占陞樓昌記啟

## 信芳遷舖告白

啟者現信芳唐靴店遷往上環水車館左鄰二奶巷口斜對面門牌第二百零七號倘有書信等物 貴客光顧請移玉步是荷此佈
光緒廿八年四月念七日　香港信芳齋謹啟

## 和新吧利是油

舖在上環舊西街口　光板靚滑價甚相宜

## 續辦安徽五成賑捐

啓者去年戶部奏定新章各省賑捐均加收五成本局前辦順直秦晉江皖山東等省三成賑捐均經依限將捐欵隨同獎冊摘數報部聽候頒照在案茲准 廣東督撫安徽賑捐總局布政使司丁移送安徽五成實收請爲勸辦等因准此自應即日接續勸辦凡欲捐銜封貢監翎支者祈即來局照章上兌可也所有開辦條欵開列于左 計開

一本局實收均編粵字號加蓋 廣東藩台印信并札行各地方官立案以與他局有別
一本局所捐十成貢監即可持文至該地方官衙門起咨趨應本年北闈鄉試與在香後局報捐無異
一本局此次造報獎冊均詳請 粵督部堂就近咨部領照以免稽延
一本局每日收捐自上午十一點起至下午四點鐘止另設一分局在上環德輔道廣嘉興行內以便捐生早晚可以上兌
一福建賑捐已奉 閩督電于本月十五截數加成現在新章尚未議定應暫停辦

總辦中國電報局兼辦安徽賑捐二品頂戴江蘇即補道溫灝謹啓

## 出賃

結志街第拾三號屋出賃內有房六間　伊丫地嘉花露　間施伊平地嘉花露知租
一千九百零二年五月十五號

## 告白

得昆笠街妙助行辦館生意弟經已退股所有該店之賬揭會項各欵均與弟無涉特此佈聞以免後言
壬寅年四月廿七日　李卓生謹啟

## 源記公司洋煤

啟者本號專辦各港正色洋煤發客價甚相宜 貴客光顧請移玉至中環昭隆街門牌第十七號面酌可也此佈
光緒廿八年五月初五日　源記公司啟

## 遷寓告白

啟者彩生隆染庄向在上環大馬路門牌第二百八十五號因二月十九晚對面同祿波及小號其燕梳銀經已收回至各號交貨來染間有燒去者亦已賠償清楚奏現本號遷往上環舊鴨巴甸街第三號二樓各寶號如有貨染請按址交來倘有賒借揭認會項與及担保等項必須親到本號櫃面蓋回花邊圖章方爲實據否則與本號無涉特此聲明佈白
光緒廿八年五月初五日　彩生隆染庄謹啟

## 影相

藥料乾片　器具價錢　格外相宜
香港中環大馬路十七號廣利祥啓　六月十七日

## 麗華影相樓

西名香港士挑地猶

## 影相擴大相 及寫炭筆相 工精價廉

舖在中環大馬路四十一四十三號即利源東街口

## 遷舖告白

啟者本公司正舖現因修整故將貨物暫遷回永安街機房門牌第六號買賣照常交易如有交結銀兩租項給部及要件等煩送至本公司櫃面司理人親手簽名並給回圖章方得爲實各件在外賒借數目不能在本公司賬項扣除特此聲明各宜自慎倘士商貴客有欲辦洋貨布疋請移玉至面商或付信照本公司門牌付來無悞此佈
光緒廿八年五月十六日　先施公司謹啟

## 初學英語新書二種

羅屋樓先生新輯司考益譯一書以華文拼註以華音最易明白務翻取價七毫五仙英語易讀一書凡行海內外者沾殊益特重加增訂用西紙精印最便於學英語習英文者務需致備一元其中所用平上去入韻英音所切之音俱與英學吻合且體法一一備詳其欲得各篇而求通英語者將此書閱之一目瞭然誠初學之梯航也
○代賣處　聚文閣　文裕堂　萬卷樓　雙門底翰墨

## 銀行

八月一號　總司理人湯麻士啟

## 公司告白

光緒廿七年五月十六日　司理人吳秀生謹啓

## 安公司告白

香港威靈頓街廿一號李基號啟

## 告白

港油蔴地旺角門牌第八號開張
辛丑年七月廿壹日

## 前往域多厘砵倫

寶豐花旗公司對門頂樓

啟者茲本行有火船名㗎打威利准期六月廿二日開行直往神戶橫濱域多利砵倫汕的古舊金山各埠貨客附貨搭船者請移玉至花旗公司對面頂樓是荷

壬寅年五月十六日

順昌輪船公司謹啟

## 鉅隆

### 銅鐵器玻璃片發沽

啟者本號自辦外國各鐵器玻璃片各款洋貨銅鐵螺絲釘洋釘洋鎖洋插門較白鉛片白鐵片大小洋鋸鋼刨口刀仔鋼銼鑿鏨粗幼銅鉛白鐵線開礦鐵路鋼鏈鋼鋤鋼鎚大少洋斧頭機器廠船廠建造祠宇大厦洋樓坭水木匠車房所用器具各等時款什貨俱全如蒙富商光顧請移玉步舖在香港中環式馬路威靈頓街門牌第壹百五十號開張即水車館後街〇內順邑恒心堂萬應如意茶葉寄售

壬寅年四月十九日　鉅隆號謹啟

## 架剌威治火燭燕梳告白

本公司現將鄧覺非先生陞理火燭燕梳之職如有惠顧請新與伊面商或移玉至舊鴨巴甸街十八號本分局面議可也 特此佈

光緒廿七年九月廿八日

架剌威治燕梳兩理人 鄧和軒謹啟

## 起貨須知

啟者本行火船由各埠載來各貨如有破爛短欠水漬等必須于一禮拜內來寫字樓報知驗明提去限一月內要開欠單交來以便賠償如過期乃係自悞本行概不賠償特此聲明以免後論

光緒廿八年四月十七日

太古洋行謹啟

## 仁安保險公司

### 派息告白

啟者本公司辛丑年本股息銀經已集議照章週息一分二厘算均由交銀之日起計至辛丑年十二月底止定期三月初一日開派凡屬股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷

光緒廿八年二月廿五日

司理人陳說巖謹識

## 義昌號

本號前在西街遷往利源東街現有新到各款花金邊大小鏡時花相架紅毛厚鏡肉五色玻璃柳條厚玻璃厚薄光白玻璃磨砂玻璃片接寫洋字招牌接做上門介厚薄玻璃各貨價錢甚相宜 貴客光顧請到面議

光緒廿八年五月十四日

萬昌號謹啟

## 咸北輝亞火燭燕梳告白

（分局遷寓）

啟者咸北輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖戶機貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩極爲妥善諸尊光顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌十八號本分局內代理人關和面商價甚相宜此佈

光緒十八年十一月廿三

梁麗清

## 代理人香港屈臣氏大藥房

## 紅磚開售

本局在於番山白藤創建磚窯專造紅磚發售其款式精美堅實居予各款之上價亦相宜際尊光顧請到上環德付道第二百四十四號成興公司內面商此佈

辛丑年八月初七日

福來窯局啟

## 大鏡發客

啟者本號自辦各國上等花色鏡片各號大小金邊鏡架厚薄玻璃各款架厚薄玻璃樓寫金字招牌倘合厚玻璃鏡片貴客光顧請至中環士丹利街門牌十五號價極相宜

光緒廿七年四月十三日

香港中環樂與鏡店謹啟

## 萬家春日夜西菜

本館設在中環閣倫街第六號門牌二樓精辦各國菜式時款麵食本館司向遊海外今返香江諸君欲新奇味敢邀一試可快朵頤

光緒廿八年五月初一日

萬家春謹啟

## 義記煤炭

啟者本號專辦各港正色煤炭發客價甚相宜 貴客光顧移玉至中環興隆街門牌第十四號面商可也此佈

戊子年六月初四日

中環興隆街義記啟

## 承項告白

啟者荷李活道門牌一百八十四號永記食物館生意原係馮福所做今他志圖別業願將永記招牌全盤傢私器具等物頂與成德堂承受任由修整開張所有以前揭借會貨等項俱歸舊人清理與成德堂無涉日後生理盈虧不干永記之事特此佈聞

光緒廿八年五月十四日

承項人成德堂謹識

## 有銀出揭

啟者本行有銀出揭如有穩當物業欲揭銀兩者請到德輔道門牌三十九號及四十一號三樓本寫字樓面商此佈

英一千九百零二年五月三號

和利洋行謹啟

## 遊河告白

啟者英王加冕闔港恭祝大典陸路則魚燈故事夜遊水面則烟花大放念一念二念三連宵慶賀水陸奇觀茲本公司有火船名寶華准是晚由七點起至十一點載客遊河賞觀夜景遊目暢懷船泊中環利記碼頭船上寬濶四面可以極目遠觀船上生菓餅食荷蘭水備沽諸君雅愛遊玩者伏祈早臨爲荷

洋人上等藤椅位收銀壹員　中等椅位收銀中員

唐人上等藤椅位收銀四毫　中等椅位收銀二毫半

艙分男女　椅位小兒折半

如欲要租全船往遊玩者請至水車館對門達盛茶店四樓本公司面議

壬寅年五月十八日

廣興輪船公司謹啟

## 雲來茶居告白

啟者茲我雲來茶居開張已歷數十年所辦金山各埠杏仁餅白糖餅中秋月餅四季糖菓俱係親自挑選上料精工製造是以中外馳名詎於四月十一晚被鄰右被祝融之禍小號亦被殃及池魚茲現遷往中環大馬路門牌第一百二十六號得名茶居同舖倘貴客光顧或有信件請祈移玉是所厚幸該得名茶居乃係小號棧房合併聲明伏冀留意焉此佈聞

壬寅年五月十八日

雲來號謹啟

## 三井洋行明治火燭燕梳公司告白

啟者本行代理明治火燭燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖戶機貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲現遷往上環文咸東街門牌五十二號萬安昌內寓 諸尊光顧請移玉至本分局朱松初面商或到三井本行亦可此佈

辛丑年十二月十八日

三井洋行謹啟

## 咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸比打蘭士亞蘭的公司火燭燕梳規矩妥當倘貨客光顧請移玉至中環羅臣行面議或請到上環大馬路羅臣火燭燕梳內局面商便是

光緒十九年八月初四日

代理人羅臣燕梳謹啟

## 鴻濟機器花碏磚公司

本公司巧造時款機器五色花磚淡將磚發客此磚結滑顏色鮮明悅目可愛用之歷久逾堅價甚相宜 如貴客自出花樣定造者可能照辦妥當倘蒙光顧請移玉至旺角廟前街總寫字樓面議

〇寓港文咸東街六十壹號義信公司

壬寅年元月廿七日

香港油蔴地旺角鴻濟公司謹啟

## 香港九龍按揭置業有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專以置業按揭爲主旁及附貨倉貨物如有物業股份或貨物附倉欲按揭銀兩者請到皇后大道西門牌第八號總寫字樓面議票於按期久暫酌息係本公司備有格式欲知其詳閱來取閱此佈

光緒二十五年六月初一日

總司理人馮少峻謹啟

## 廣茂隆

### 承接建造樓房　星宇水喉鐵器

啟者本號承接建造大厦樓房及裝修舖戶屋宇兼自由外洋專辦水喉鐵喉下水筒銅龍頭工字鐵陣等到港發售并選精工承接水喉工程及代人稟皇家求取人情包妥至當無悞價甚相宜如蒙賜顧請移玉至香港威靈頓街門牌B五十八號即泰昌家私舖二樓面議是荷特此佈告

光緒廿八年三月十六日

廣茂隆鄭耀堂啟

## 賃屋便宜須知

啟者得沙宣公司新建有石柱騎樓屋宇光通涼爽乃油蔴地現今屋宇中之最華美者四層樓屋宇六十一間計共二百四十四層每間深五拾尺活十五尺每層可以得小房四五個此屋坐落油蔴地天后廟前譚賢街附近街市差館馬路即俗呼爲油蔴地蘇杭街此爲油蔴地地心興旺之所樓下最合宜爲蘇杭故衣店樓上可爲住眷樓上每層包埋差餉每月租銀六員樓下每層包埋差餉每月租銀十員今已賃出過半所餘無多如欲賃者早到掛號幸勿觀望遲延致悞失此機會可也

光緒廿八年四月廿二日

代理人譚象謹白

## 澍春園衛生藥酒

啟者香港厦門澍春園醉翁衛生藥酒原發明於西歷一千八百九十五年十一月八號稟准註冊執照督憲札開按一千八百九十八年第一十八款註冊嘜頭章程准照本園專權用本園醉翁嘜頭字號製酒發兌別人不得冒效假冒定必照官究辦本園衛生藥酒材料精良銷售南洋各埠久已名馳中外買者必須認明本園字號嘜頭庶免魚目混珠貽害非淺本園開設在香港皇后大道西門牌第六十五號另托吳源興南北行代售此外并無分枝別處 諸君光顧伏祈玉臨是荷

光緒廿五年十月初九日

香港厦門澍春園啟

## 香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩項息列下

計開

三個月期週息二厘半算

六個月期週息三厘半算

十二個月期週息四厘算

香港一千八百六十五年八月一號

總司理人湯麻士啟

## 福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元專保各通商口岸輪帆船貨物無意外之虞並保本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年五月初五日

司理人吳秀生 余乃牛 謹啟

## 仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本壹百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船貨物無洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧貨物無祝融稅之虞所有保險章程均照舊例辦理務臻妥協 諸君賜顧請至南北行街門牌第三十一號本公司總寫字樓外埠則由代理人處接辦仰新舊留意不勝欣幸特此佈聞

光緒廿七年五月十六日

總司理人陳說巖謹啟

## 新到影相藥料干片器具紙料火喉鐵水巧製筒花瑎磚發行

香港威靈頓街廿一號　李基號啟

## 萬興粉庄告白

啟者本庄特延名工監督精製上等正綠荳粉東關生糯米粉醬白糯粉新興粉心龍門切粉澄麵粉蹄粉排粉耦粉薯粉葛粉兼揀選細條白菜乾專辦南美洲等埠 貴客採辦請移玉至上環大馬路門牌第叁佰叁拾九號倡豐酒庄二樓面商貨真價實童叟無欺 賜顧者請細認本庄和合二仙招牌爲記庶不致悞

一正舖在香港上環大馬路門牌第叁佰叁拾九號倡豐酒庄二樓

一分棧在香港油蔴地旺角門牌第八號開張

辛丑年七月廿壹日

萬興粉庄謹啟

譽子此會可貯煤　弘　啟者本公司承充香港以　全　啟者本公司辛丑年　威靈頓街三號

中　木板石

廣運　啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章

洋兼　啟者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船貨物